

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові в агенції дневників пасажа Гавсмана ч. 9 і в ц. к. Старостах на провінції:

на цілий рік К.	4-80
на пів року „	2-40
на чверть року „	1-20
місячно . . . „	— 40

Поодинокое число 2 с.
З поштовою пере-
силкою:

на цілий рік К.	10-80
на пів року „	5-40
на чверть року „	2-70
місячно . . . „	— 90

Поодинокое число 6 с.

Виходить у Львові що два (крім неділь і гр. кат. свят) о 5-ій год. дня по полудні.

Редакція і Адміністрація: уліка Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся лиш франковані.

Рукописи звертають ся лиш на окреме жадане і за зложенням оплати поштової.

Реклямації безаваччати вільні від оплати поштової.

Вісті політичні.

(З ради державної. — Сеймові вибори в Горицї і Градицї. — Проклямація Боти. — Невдоволене короля Едварда VII. — Мордоване дітий.)

В п'ятницю вели ся переговори президента міністрів, др. Кербера, з провідниками поодиноких клубів, в справі усунення наглих внесень для уможливлення бюджетової розправи, і тревали аж до год. 1^{1/2}, відтак президент, гр. Фетер, отворив засіданє, і на вступі подав до відомости подяку Цесаря за желаня палати з нагоди заручин архикн. Єлисавети Марії. — По тім ухвалено назначити економічній комісії непереступний речинець 14 днів до аданя справи про ухвали субкомітету в предметі знесеня біржевої речинцевої торгівлі. З черги приступлено до наглого внесеня пос. Грубого в справі запомог з причини елементарних нещастя, і ухвалено передати внесенє запомоговій комісії до справозданя найдалше за три тиждні. Так само по довшій дискусї признано наглість внесеня Ельдерша і Хока в справі загального обезпеченя на старість і на случай неспосібности до праці і мериторичне внесенє передано соціально-політичній комісії. — Президент оповіщує тепер, що палата приступає до першої точки дневного порядку, т. є. до першого читаня бюджету на р. 1091 і 1902, та всіх дотичних цесарских розпоряджень. (Гучні оплески в палаті). — Перший промавляє пос. Фінк, нарікає на недостаток органі-

зації в рільництві, і заявляє, що коли би мало стати правдою, що правительство не хоче знести речинцевої торгівлі збіжем, як то палата ухвалила одоголосно минувшої сеєси, але лиш зреформувати єї, — так всі аграрники голосували би против бюджету. — Посол Яворекій висказує радість з причини розпочатя бюджетової наради. Є то важне так з огляду на недалеке відкрите сеймів, як і на парламентарне полагоджєне відношеня до другої половини монархії. Бесїдник згадав відтак про розволіканє дискусїї при наглих внесенях і боротьбу грубостями, не аргументами, яка обнижає повагу дотичних членів, а заравом і цілої палати послів. Вікінци заявляє, що стремленєм польских послів буде: узєкшенє до як найскоршого полагоджєня бюджету, а при тім охорона рільництва і піднесенє справедливости та культури. — На тім замкнено засіданє. При кінци засіданя пос. Пешка внїс своє, перед полуднем відкликанє внесенє в справі безпроволочного знесеня речинцевої торгівлі. Супротив того перед слїдуючим засіданєм або начнуть ся нові переговори, або бюджетова розправа знов відложить ся на пізнійше. Слїдуюче засіданє ві второк.

Сеймові вибори в Горицї і Градицї відбудуть ся, як оповіщує розпорядженє тамошного намістництва, із сїльских громад 5 грудня, з міст і торговельної палати 7 грудня а з куриї більших посїлостий 9 і 11 грудня. — В Істриї назначені вибори із сїльскої куриї на 5 грудня, із міст і торговельної палати в Ровинї на 7 грудня, а з куриї більшої посїлости на 9 грудня.

Бота не полишив без відповіді проклямації Кіченера, але відплатив ся ему дуже совістно. Іменно видав і він від себе поклик до Бурів, в котрім зазначає насамперед, що пацерових громів англійского вождя ніхто не налякає ся, а відтак пише, що слїдує: „Я, Людвик Бота, начальний вожд полуднево-африканьскої републики, по парадї з правительством оповіщую офіцирам і горожанам полуднево-африканьскої републики, як також вільної держави Оранії, що генерал Кіченер, его штаб, его офіцири, як всі інші, що служать під ним і против нас ведуть війну, виїняті з під права від 15 вереспя, отже що кождий офіцир і горожанин бурекій має право і обовязок застрілити на місци кождого стріченого з оружиєм в рудї Англійця“.

З Лондона доноєть, що в окруженю короля Едварда панує з причини так довго тревваючої траневальскої війни, велике невдоволенє. Король мав перед своїми довіреними приятелями нераз вже яєно висловити своє невдоволенє, бо побояє ся, що війна протягне ся аж до его коронації. Знов появили ся поголоски, що лорд Сельсбері мав подати ся до димісії, позаяк стан его здоровя не позволяє ему займатися далше справами держави. Коли би ті поголоски були правдиві, то місце Сельсберіого займив би один з членів теперішного кабінету, аби не змінювати напряду дотеперішної політики.

О тім, що діє ся по т. зв. „концентраційних таборах“, до котрих на порученє Кіченера зганяють Англійці женщины і діти бурекі, можна виробити собі понятє з урядових ап-

19)

СІЛЬСЬКІ ПАВУКИ.

(З польского — Клим. Юноши.)

(Дальше.)

ГЛАВА ІХ.

З чим вернув Глянцман з Копиткова та як виглядав салон в Березівцї.

Тоді Глянцман пригладив бороду і за кілька хвиль станув перед лицем побожного мужа.

Поздоровивши его після звичаю, і віддавши честь, принадлежну такій особі, почав відпоручник говорити. Цїлий жаль місточка, цілу его прикрість і обуренє великим болем, устами, а слова его, наповнені великим болем, падали мов дощ каміння. Треба уважати, що зараз при самім початку розмови ребе Хайм кивнув головою раз. То є велика річ!

В тім кивненю не було слів, але було глибоке значінє. Було признанє справедливости жалоби, потвердженє, що горожанам Чорного болота діє ся кривда, заохота до дальшої бесїди.

Відпоручника не треба було о то два рази просити.

Чоловік говіркий, любив хвалити ся даром красомовности, особливо в такім домі, перед такою особою! Як почав малювати заволоку чорними красками, то можна було

гадати, що взяв всю чорність землі, пропастиї, морских глубин і пекла, всю погань внутрєности вагон і всяку темність ночи.

Слухачуци оповіданя о негіднику, що прийшов в ті сторони, аби цєвати інтерес чорноболотским горожанам, праведний муж сплюнув.

То дійсна правда. Сплюнув на саму середину комнаты і рівночасно витряє люльку, з котрої посилав ся попїл і іскри.

Коли Глянцман то сказав, мороз перейшов по всіх членах збору.

Добре так драбови, що не шанує прав, вдирає ся в круг інтересів чорноболотских горожан і відбирає їм принадлежний їм справедливо заробок. Нехай буде его імя опльованє, а він сам нехай погибне в горячїм попелї і іскрах, як на то заслужив.

Хочби Глянцман не привіз був з Копиткова нічого більше, як вість о спльованю і витрясеню попелу з люльки, то й так привіз би вже дуже багато, але не на тім конєць.

Подрібне справозданє Глянцмана обіймало ще кілька точок, незвичайно важких, а перед усім ту, що коли праведний муж почув о писаню і кількох доносах, які подано на того негідника, то усміхнув ся, і знов кивнув головою.

Чи може бути важнійше і поважнійше затвердженє діла? То кивненє головою було мов золота печатка на парїамінї, значило опотїлько, що цілковите признанє і похвала разом.

Всі були пересвідчені, що завдяки тому кивненю, всі средства, заряджені против того заволоки, будуть безусловно успішні.

Пізнаєть він смак, довідає ся, що то значить входити там, де не треба, і робити то, що не належить. Буде утікати, де перець росте, і не лише синам, але й впукам заповість, щоби минали Чорне болото здалека, бо там суть люди, що в оборонї своїх справ зуміють постояти мов лев, коли ему хто хоче забрати молодї.

Як утомлений подорожник на пустини, вибившись із сил, умучений спекою і спрагою, найшовши жерело, охолодить ся і скріпить, так зібрані „під Зеленим лебедем“, почувши оповіданє Глянцмана, охолодили ся, віджили, скріпились.

В серце кождого з них ветувила нова надя і спокій, війшла певність, що его вороги будуть посрамлені і принижені, а він сам, частина чорноболотского населєня, буде жити сам в собі і в Чорнім болотї, спокійно і без ніякої перешкоди.

Нема що дивувати ся, що паньска саяя панї Малки наповнила ся радістним гомоном, тим приемним гомоном, який євїдчить, що всі присутні зробили добрий інтерес, і що мають серця повні відради.

Але й не на тім ще був конєць справозданя Глянцмана; бо той муж, здаючи справу з свого посольства, поводит ся так, як той купець брильянтів, котрий спершу показує короші, барвисті, але не найдорожші каменї, відтак чим раз більші перли, а аж на самім кінци добуває великий, пречудний брильянт, такий брильянт, що осліплює очи блеском, наповнює душу жадобою, а з грудий вириває оклик одушевленя.

Гліських даних, після котрих на 109.418 осіб, замкнених в тих таборах було 54.126 дітей. З загального числа замкнених померло минулого місяця 2411 осіб, з чого 1964 дітей. Смертельність в середньому англійській місці виносить 15 до 17 на 1000 осіб, а в концентраційних таборах 264 на тисяч для осіб дорослих, а 432 на тисяч для дітей, то значить, що до року в тих нещасливих таборах померло 23.568 дітей бурських. Ті цифри говорять самі за себе. Додати до них можна хіба ще те, що всяку ратункову діяльність, що має на цілі улекшити долю тих бідних мучеників, Кіченер старає ся всіма способами ослабити і знизити, хоч би та поміч походила навіть від англійських добродійних кружків.

НОВИНИ.

Львів дня 28-го жовтня 1901.

— **Стипендії царські** по 2.000 корон на дальше образование за границею одержали Іван Купетман і Мар. Кучицький, оба укінчені слухачі виділу будови машин на львівській політехніці.

— **С. Е. п. Міністер справ заграничних** гр. Агенор Голуховський виїхав з Відня до Парижа, аби нині взяти участь в похороні свого тестя кн. Мюрата. П. Міністер поверне дня 30-го с. м. Гр. Голуховський одержав кондиленції від С. В. Цесаря Франц Йозефа, цесаря німецького, короля румунського, канцлера гр. Більова, французького міністра справ заграничних Делькассе і від многих інших визначних личностей.

— **Впресов. Митрополит** поверне з візитації деканата скалатського семи днями до Львова. В суботу мав відбутися останній соборчик в Сорочку.

— **Др. Тадей Гриневиц**, котрий через довгий час працював на клініці у проф. Глюзінського, осів в Стрілисах нових на місце дра Володимира Яновича, що перенісся до Станиславова.

— **Львівський митрополичий Ординарият** припоручив всім деканатам скоро виготовити і вислати до державної ради петиції від руського духовенства в цілі поліпшення матеріального біту, а іменно: 1) уділення 5 п'ятилітніх датків по 400 К; 2) виплати платні з гори; 3) їзди на залізницях другою класою.

— **Посвященє нової православної церкви у Львові** відбуло ся вчера перед полуднем. Посвященє довершив архимандрит о. Калинєску при участі кільканадцятьох священників. В торжестві взяли участь між иншими: Віцепрезидент Намісництва п. Лідль, радник Двора п. Мавтнер, радник поліції п. Шехтель, консулі російський і румунський і численна генераліція.

— **Земля на продаж.** В селі Кунчинцях в Тернопільщині єсть до парцеляції 600 моргів подільської землі з обшару двіркового по деневій ціні. Парцеляцією займав ся о. Володимир Микитка, парох в Кунчинцях, почта Денієв.

— **Видіти філії руського педагогічного товариства в Перемишлі** оповіщує: Загальні збори філії відбудуть ся в суботу дня 2-го надоліста с. р. о 4-ій годині пополудни в комнатах „Руської Бесіди“ зі слідуєчим порядком денним: а) справозданє виділу за рік минулий, б) вибір нового виділу, в) внесення і інтерпелляції.

— **Процес Нодаріого і Сідельника**, еміграційних агентів, розпочинає ся нині рано о годині 9-ій перед звичайним трибуналом. Розпирова трєвав 5 днів і буде відбувати ся від години 9-ої до 1-ої рано і від 4-ої до 7-ої вечером. До розпирани покликано 16 свідків, між ними кількох Словенців, одного Мадира і одного Італійця. Найбільше часу займе відчитуванє актів, котрих єсть кількасот.

† **Ліберат Зайончковський**, звістний загально у Львові польський дневникар, давнійше редактор гумористичної газети „Szeptek“, до недавна співвласитель друкарні Шіллера і С-ки номер по короткій а тяжкій хоробі в суботу о год. 11 в ночи на удар серця.

— **Огні.** З Ходорова доносять: Дня 14-го с. м. о годині 4¹/₂, по полудни вибух пожеар в селі Новосідах коло Ходорова і до пів години знищив

20 селянських загород разом з сегорічним зібраним збіжем. З околиці напали на поміч до огня владетель Черемхова п. Гельбер з сивавкою і челядію і гр. Розтворовський з Григорова так само з сивавкою і челядію. Тій помочи треба завдячувати, що ураховано село від нехвибної заглади. Шкода виносить до 30.000 корон переважно поєбезпечена. — В Жабини золотівського повіта, знищив огонь 3 хати зі всіми господарськими будинками і збіжем. Шкода виносить до 10.000 корон.

— **Два загадочні арештанти.** З Кракова доносять, що на жадає тамошньої команди корпусної арештовано в селі Стульшійки на Буковині коло Кімполонга якихєсь двох подорожних, котрі казали, що єуть офіцерами, котрі дезертирували зі свого полку стоячого в Кракові. Они були перед тим в Сучаві, де один з них записав ся в готели яко Петро Цоллік, кандидат адвокатський з Ісєбрука, а другий яко Конрад Менгер, ад'юкт судовий з Відня. Оба своїм елєгантним виступленєм звернули на себе увагу, а коли виїхали, лишили в готели два куфри, в котрих знайдено опися богато витрихів та долота і всілякі прилади до розбиваня і отворяня замків. Арештованих відставлено до Кракова.

— **Звірський злочин.** До вязниці повітового суду в Чорнім Дунаїци приведено оного 19-літню Александру Жихівну з села Витова, котра задушила свого батька Якова Жиха за те, що він не дозволив їй віддати ся за якогось паробка.

— **Движимя азбука**, — або прилад до образового представлення початкової науки читаня і писаня. Видан п. Григорієм Бліт, емеритованій управитель 6-кл. народ. школи у Львові. Комілет обнимає 76 букв, писаних на картоні, wraz із нуделком до перехованя і відповідною інструкцією та з приладом до уставленя букв. Ціна знижена виносить 8 корон; для книгариєнь 20% рабату. Замовляти можна в канцелярії Товариства „Просвіта“ і в книгарни Станіславської (улиця Руська, ч. 3) у Львові. „Движимя азбука“ повинна находитись безусловно в кожній народній школі.

— **Смерть внаслідок нещасливого скоку.** Вчера вечером около шв до осьмої години їхав

Глянциман робив так само, як той торговець брильянтами.

В справозданю, яке складав зібраним, сплєнене і витрясене пошеду з люльки було подібне до жмені розсєпаних рубінів, смарагдів, сафірів і таких подібних барвистих, ярких каменів; кивненє головою і усєміх, рівняло ся великій перлі Гурія, але на сам послєдок, в запасі полишив ще брильянт.

Брильянт чистого води, такий дорогий, що аж не мав ціни.

Глянциман ударив сильно рукою в стіл, на знак, що збори мають втихомирити ся, а коли вже понад головами мужів перелетів знаний птах мовчавя, коли веї, мов мечі до пожниц, всунули язика за свої зуби, тоді забрав голос і говорив дальше. І оповів, що в словах повних обуреня, страху і жалю відмалював положенє мешканців Чорного болота, час, котрий цєвє ся чим раз гірше, згадав о інтересах, що стають ся чим раз тяжші і менше користні, вкінці додав, що по над місєточком, мов стада ворон, перелітають ріжні прикрі вієти, після котрих — бодай не вимовити в залу годину — порядним горожанам і купцям не буде вільно торгувати горівкою так, як би они хотіли, ні мати таких знеків, як би хотіли.

Відмалював то всею подрїбно, точно, так як недужий, коли перед знаменитим лікарем відкриває свої рани і жадує ся на всі свої боля.

Висказавши-ж все, що єму на серци лежало, осємлів ся запитати: що буде?

Що буде?

Досить довго великий муж на свої слова велів ждати. Видко роздумував і міркував. Сягнув рукою по люльку, набив єї тютюном, запалив, потягнув; вицусєтив з уст кілька великих клубів диму, поглянув на стелю і сказав:

— Буде, як було...

Коли би на голови зібраних почав нагле падати золотий дощ, черволий град, густий сніг з самих банкнотів, не справив би їм такої радости, як ті короткі, а однак такі великі слова:

— Буде, як було!

— І то правда? — питали.

— Так правда, як тепер маємо вечер!

— Може ти не дочув?

— Чому мав би я не дочути? Чи вам здаєть ся, що коли я там був, то я був тоді Глянциман? Ні! Я був тоді око! Нічо, лише єдно велике око! А коли отворив свої уста і велике слово, мов райського птаха, мав з них вицусєтити, то я був єдно велике ухо; а коли він головою і очами своїми дав мені пізнати, що вже нічого більше не учую і що треба мені відійти, то зробив ся крило птиці, щоб до вас прилетіти з новиною. Я прилетів і сказав вам все, тепер можете іти і рознести по цілим містї. Нехай всі знають.

— Нехай знають, очевидно, нехай знають!

— Нехай то не буде тайною ні для бідного, видля жєнщини, ні для дитини, нехай всі до сита найдуть ся радости і нащють успокоєня.

Ті що стояли близше дверий почали виходити з голосними ознаками вдоволеня. А пані Малка з трудом перетиснула ся до вікна і широко єго отворила.

Вітер впадав ним до середипи і вибігав отвертими дверми, повіваючи бородами мужів, а рівночасно розрїджував воздух згущений від наглої радости тільких духів.

Кілька хвиль пізнійше розійшли ся збори. В палльській салї врім Малки, Мойєя і єго приятеля Ушєра Енгельмана полишив ся лише Глянциман, Янкель Бас і ще двох кунців.

Они розмавляли, а що є звичай учених, аби до кожної гадки, до кожного великого вислову, додавати зараз поясненє і до того знов поясненя, ще єдно поясненє, так і в тім случая кожний додавав свої поясненя.

— І щож — сказав вкінці Енгель Бас — чи я не сказав, що не маємо причини так дуже бояти ся того лайдака?

— Ви були в страху, так само як веї.

— В страху? Чому я не мав бути в страху, коли він почав кунувати збіже від людий, з котрими я гандлюю? Певне, що я був в страху, але своєю дорогою я говорив, що не маємо чого бояти ся.

— Ех! — сказав па то Енгельман — така вже наша вдача, що часто буваємо в страху, хоч нема чого бояти ся.

— Або нас мало страшили? — замітив несємїло Мойєсо.

— Правда, що страшили, і то навіть великими страхами, але що нам зробили? — додав Енгельман. — Страшив нас Фараон в Єгипці, страшили Филістини, страшив великий пєскудик Гаман, а де они тепер єуть? Їх давно чорти взяли, а ми жиемо і сидимо єоби в Чорнім болоті і будемо сидіти, дай Боже, як найдовше. Чого бояти ся?

— Правда, чого бояти ся?

— Ну — сказала, усєміхаючись пані Малка — тепер, як ви учули велике слово і як влізли за то слово, як за печ, то ви дуже відважні.

Мойєсо осємлів ся делкатно замітити, що в таких поважних справах голос жєнщини не є цілком голосом, а позаяк така бесєда грозила супєречкою між мужєм а жінкою, то Енгельман, аби єї відвернути, ударив сильно в стіл і почав широко говорити о положеню.

Відтак Янкель Бас підніє справу, о що можна би ще обжалувати заволоку, що єсьміє нарушувати права чорноболотських горожан?

Вираді то що вже зробило ся і що найшло одобрєнє і признанє в Копитковій вєстанє, аби поганця чорти взяли, але для певности не завадити, коли возьмуть єго два рази. Що що з ким довго возити ся? Хочє других губити нехай сам гине, коли такий лайдак.

Того вечера над Чорнім болотом стояв великий облак радости, веї буди щєсливі; тишили ся вієтями, які привів Глянциман.

Дєвкі ше на ніч, долїй вчасним ранком посєдали на біді і цусєдили ся по доохрєстних єєлах за інтересами, повні надїї, що їм поведе ся, і що небудь розічпуть під такою доброю ворожбою увінчає ся найліпшим успєхом.

Янкель Бас вибрав ся в дальшу подорож до губерніального міста, але перед виїздом відбув нараду з Глянциманом, а в часі неї було згадуванє часто імя посєсєра з Затраченця.

В наслідок тої наради Глянциман поїхав

ТЕЛЕГРАФИ.

Відень 28 жовтня. Нинішня рада міністрів відбуде ся в мешканю міністра краювої оборони ір. Вельзергаймба, що єсть недужий. То доказує, що на раді будуть обговорювані важні справи. — Розійшла ся потолоска, що по дискусії бюджетовій має президент міністрів др. Кербер подати ся до димісії враз з цілим кабінетом.

Будапешт 28 жовтня. Вивнюють тут, що др. Кербер і Сель порозуміли ся що-до переговорів в справі автономічної тарифи митової і інших економічних справ.

Капштадт 28 жовтня. З Клеркдорпу доносять, що англійський відділ зловив 205 Бурів, котрі в часі кількотижневої виправи в околицю Рустепбурга, укривали ся в різних місцевостях.

Бомбай 28 жовтня. Після одержаних вістий потверджує ся поголооска о заговорі нажите шаха перського.

Петербург 28 жовтня. Російський „Інвалід“ доносить: Вскорі по смерти еміра Афганістану появили ся в заграничній прасі вісти, немов би російський міністер війни поробив провізоричні зарядження на случай, коли би в прилягаючих до російських посполитий округах Афганістану вибухли розрухи. Вісти ті цілком неправдиві.

ни, бо заманені запахом осі і пчоли злітали ся до неї і тяжко їх було вигнати.

Були пеларгонії і геранії, були фуксії різні, червоні з білими серцями, білі з синявими, були мирти, бо якже без них в домі, де суть панни? Чейже не личить позичити звідки на весіле.

Рослини не могли помістити ся на вікнах, тому зроблено для них соснові східці, помалювані на зелено. Було з тим по абі якого клопоту, бо карбовий Пилин, що був трохи майстром і умів обходити ся з сокирою, підняв ся їх роботи, але страшенно зволікав. Звиняв ся, що не має таких тонких дошок і часу, а може трохи й боля ся пана Борецкого, щоби его не поганьбив за те, що замість полатати скрині на бараболі, бавить ся такими дурнищами.

Але якось поборено перепони. Дошки виглядали в шопі панна Софія, а Пилин скористав з часу, коли пана Борецкого не було дома і змайстрував східці.

Наробив ся клопіще, то правда, але не дармо, бо дістав від панни Ядвиги чарку горівки і такий кусень хліба з маслом і сиром, що сівши спокійно їв его якось три чверти години і ледве зів, хоч добре звивав ся.

Але знов явив ся новий клопіт. Тяжко було вставляти до комвати такі білі соснові східці; треба їх було перше помалювати.

Аж при тій нагоді пересвідчили ся панни, яка то тяжка штука малювання, особливо, коли хто хоче конче, щоби східці були зелені.

Тітка сварила на всі ті примхи і радила не шукати вітру в поли, коли дома, Богу дякувати, я синьок до біля; але сама пересвідчила ся, що то ні до чого, бо східці стали пемні, але яксь сорокати, лашчати.

Пробовано поправити ту краску — але не гірше — і було би прийшло виречи ся східців, але панни не уступили. При першій нагоді, кинули в Чорнім болоті правдивої зеленої фарби і помалювали східці так красно аж любо. Коли виехли, виедено їх з радостю до салюну і заставлено цвітати.

(Дальше буде).

Рух поїздів залізничних

важний від 1 мая 1901 після середно-европ. год

поск. особ. відходить		Зі Львова	
		День	
	6:25	До Станиславова, Підвисокого, Потугор	
	6:35	" Лавочного, Муняча, Борислава	
	6:30	" Підволочиск, Одеса, Ковова	
	6:30	" Підволочиск в Підлячча	
8:30		" Кракова, Любачева, Орлова, Відня	
	8:40	" " Відня, Хирова, Стружа	
	9:00	" Сколього, Лавочного від 1/5 до 10/5.	
	9:15	" Янова	
	9:25	" Підволочиск в год двірця	
	10:25	" Іцкая, Сопоя, Бергомету	
	10:20	" Бельця, Рава, Любачева	
	11:25	" Янова від 2/5 до 15/5 в меділі і святя	
1:55		" Підволочиск в год двірця	
2:03		" " Підлячча	
	2:15	" Брухович від 1/5 до 10/5 в меділі і святя	
	2:40	" Іцкая, Гусятина, Кершмево	
	2:55	" Кракова, Відня, Хабівки	
	3:05	" Стрия, Сколього лян від 1/5 до 10/5.	
	3:15	" Янова від 1/5 до 10/5.	
	3:20	" Зимноводи від 18/5 до 10/5.	
	3:26	" Брухович " " "	
	3:30	" Ярослава	
		Ніч	
12:45		До Кракова, Відня, Берліва	
2:51		" Іцкая, Констанція, Бужарешту	
	7:52	" Брухович від 1/5 до 10/5.	
	6:10	" Іцкая, Радовець, Кімполонга	
	6:20	" Кракова, Відня, Беря, Варшава	
		" а Орлова від 15/5 до 15/5.	
	6:30	" Янова від 1/5 до 15/5 в будні дн	
	6:35	" Лавочного Муняча, Хирова	
	7:25	" Сокаля, Рави рускої	
	7:10	" Тернополь в год двірця	
	7:33	" " Підлячча	
	9:30	" Янова від 2/5 до 15/5 в меділі і святя	
	10:30	" Іцкая, Гусятина, Радовець	
	11:—	" Кракова, Відня, Івонича	
	11:10	" Підволочиск, Бродів в год двірця	
	11:23	" " Гришалава в Підлячча	

поск. особ. приходить		До Львова	
		День	
	4:40	Зі Стрия, Самбора, Борислава	
	6:10	" Кракова	
	6:20	" Черновець, Іцкая, Станиславова	
	6:46	" Брухович від 1/5 до 10/5.	
	7:10	" Зимноводи " " "	
	7:45	" Янова (головний дворець)	
	8:10	" Лавочного " "	
	8:00	" Тернополь на Підлячча	
	7:40	" " год дворець	
	8:15	" Сокаля, Рави рускої	
	8:50	" Кракова, Відня, Орлова	
	11:45	" Ярослава, Любачева	
	11:55	" Іцкая, Черновець, Станиславова	
	12:55	" Янова на год дворець	
1:35		" Кракова, Відня	
	1:10	" Сколього, Хирова, а в Лавочного від 1/5 до 10/5.	
1:45		" Іцкая, Станиславова	
2:20		" Підволочиск на Підлячча	
2:36		" " " год дворець	
	5:10	" " " Підлячча	
	5:45	" " " год дворець	
	6:00	" Сокаля	
	5:50	" Кракова	
5:55		" Чернівці	
	3:14	" Брухович	
		Ніч	
12:20	12:05	З Сколього, Калупа, Борислава	
2:31		" Черновець, Бужарешту	
	3:12	" Кракова, Відня, Орлова	
	3:35	" Підволочиск на Підлячча	
	6:20	" Іцкая, Підвисокого, Ковова	
	9:11	" Янова від 1/5 до 21/5 і від 10/5 до 15/5 що ден, а від 2/5 до 15/5 в меділі і святя	
	7:36	" Брухович від 1/5 до 10/5 і від 10/5 до 15/5	
	8:50	" Брухович від 1/5 до 10/5 що дн	
8:40		" Кракова, Відня, Любачева	
	9:15	" Янова від 1/5 до 10/5.	
	9:15	" Кракова, Відня, Пенту, Сяська	
	9:20	" Іцкая, Ковова, Підвисокого	
	10:25	" Підволочиск, Бродів, Коничевець	
	10:38	" " на год дворець	
	10:50	" Лавочного, Хирова, Пенту	

ЗАМІТКА. Поря нічна числить ся від 6-ої години вечером до 5-ої години 59 минут рано. Час середно-европейский рхнять ся від львівського о 36 минут. В місті видають білети їзди: Звичайні білети агенція часописей Ст. Соколовського в пасажи Гавемана ч. 9 від 7-ої рано до 8-ої вечером, а білети випадні і всієї инні, тарифи, ілюстровані провідники, розклади їзди і т. п. бюро інформаційне ц. к. веліниць доржавних (ул. Красіцких ч. 5 в подвірю, сходи П. двері ч. 52) в годинах урядових (від 8—3 а в святя від 9—12).

За редакцію відповідає: Адам Креховський

з головного двірця до міста віз кінного трамваю повен людей. Повозив візник Ілько Романів Нараз на стрімкім горбі на ул. Городецькій зачав віз з невислідженої доси причини дуже борзо кочити ся а люди у возі поперебуджували ся і хтось крикнув: Коні сполошпили ся! Хтось инший відозвав ся на то, що гальма пукала а ще инші стали звивати до вискакування.

Люди у возі стали глотити ся, кількох мужчин вискочило а за їх приміром і женщини стали вискакувати. Закем ще візник міг здержати віз зробив ся крик і дві женщини лежали вже на землі без памяти. Завізвано телефоном поготівлю „Товариства ратункового“ і зачали жінки відтирати. Одну з них, Малку Бравн привели до памяти; мала рану на голові і лиця та кілька синців на руках і ногах. Другу, котра вискочила в противну сторону, як віз їхав, годі було привезти до памяти і єї занесено до помешканя ц. Івана Робака при ул. Бочковского під ч. 3. Служока трамваева побігла за лікарями, з котрих явило ся два рівночасно з поготівлею Товариства ратункового. Поміч показала ся вже подаремна, бо нещаслива упавши в цілої сили на землю розбила собі голову так нещасливо, що умерла на місці. Хто була та особа, не могла поліція і доси розвідати ся. Єсть то молода дівчина літ може 22, убрана скромно; їхала з двірця без пакунків і годі було зміркувати, чи она приїхала з провінції, чи єсть тутешна. Хусточка і біле нещасливої були значені К. Т. Около 11 год. вечером перенесено тіло до трупарні судової медицини.

— **Залюблений детектив.** В Араді на Угорщині покинула семи днями молода і хороша жінка свого чоловіка і забрала ему 1600 К. Чоловік зробив зараз донесенс до поліції а та незадовго вислідила, що молода жінка поїхала до Великої Кікінди. Поліція вислала туди зараз за нею одного із своїх найзручнійших детективів, щоби єї звідтам привезти. Детектив вислідив, дійстну молоду жінку, але коли єї побачив так відразу в ній залюбив ся, що не багато роздумуючи — втік разом з нею.

на другий день до пана Борецкого до Березівки і мав там кинути кілька дуже значучих слів.

Двір в Березівці поташав в огороді; він був деревляний і не дуже обширний, але на родияні потреби виставав. Для всіх єї членів були милі, вигідні кутики і ліхто не міг жадувати ся на тіנותу.

Пан Борецкий мав свою канцелярню з окремим входом, тітка свою компату, панни також, а крім того була ще велика компата столова і салюон.

В тім салюоні господарили без обмеження панни. Они удержували лад, они власними руками вирабляли для окраси різні сапависи, обруси, сервети і всяку всячину, они плакали ростини на вікнах і лігнуою цорою достарчали китиць з огорода.

Було там чисто, як в коробці, а старосвітські, ясеневі, чорною волосяниццею криті меблі, виглядали так свіжо, немов би їх лише що привезено від столяря.

Ігом роздавав ся там все запах рож, реведи, левкопії, гвоздиків і всіх тих звичайних, але митих цвітів, які панни плакали в огороді. На кождім столі стояла китиця, уложена в піраміду, з травкою по середині і з грубим підкладом реведи на споді.

Бували й незабудьки на плоских фаянсових салятирках, широко розложені. Панни самі їх збирали, а не треба було цю ті цвіти далеко ходити, бо они росли зараз за огородом, по обох сторонах широкого рову, що перерізував дуку.

Крім китиць і незабудьок не бракувало в салюоні і внших тревалійших ростин. Вей вікна були ними прибрані і не лише вікна, бо олександрі сягали аж під стелю а коли зацвіли і вирили ся цілі рожевими китицями, то був такий запах, мов би хто розсипав мішок міндалів.

Один вікно займала цілковито на деревляний рясітці розпята аскленія, хороша ростина, що має білі цвітки, мов з воску зроблені і медом пахучі.

Бував нераз клопіт з причини тої росли-

І Н С Е Р А Т И.

„НЕКТАР”

Головний склад у Відні, VI., Webgasse 28.

Товариство для торгівлі і складів чаю
Братів К. і Ц. Попов у Москві.

Ц. і к. надворні доставці Австро-Угорщини.

Доставці Двора царско-російського.

Надворні доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.

Золотий медаль в р. 1892.

Grand prix

Золотий медаль

Grand prix в р. 1900,
найвища відзнака на загальних виставах в Парижі,

найвища відзнака на виставі в Антверпії 1894 р.

найвища відзнака на виставі в Штокгольмі 1897 р.

Ц і н н и к.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт. рос. = 410 грам.)

Вага пачки в фунт. рос.	Nr. 0	1	2	3	3/4	4	5	6	7	8	Чай з Цейлоу
1/1	15.20	11.—	10.—	9.—	8.20	7.60	6.70	5.80	5.20	4.30	6.70
1/2	7.60	5.50	5.—	4.50	4.10	3.80	3.35	2.90	2.60	2.15	3.35
1/4	3.80	2.75	2.55	2.25	2.05	1.90	1.70	1.45	1.30	1.10	1.70
1/8	—	—	—	—	1.05	—95	—85	—75	—65	—55	—85

При закупні за 20 корон, транспорт і опаковане безплатно.

ОБРАЗИ
СВЯТИХ

Важне для родин і шкіл!

- Вечеря Господня *Леонарда да Вінчі*
рит. на міді величини 44×80 см. 12 зр.
- Сикстинська Мадонна *Рафаеля* величини 41×31 см. 4 зр.
- Непорочне почаття *Мурілля* величини 42×32 см. 4 зр.
- Христос при виришці з Самаританкою *Караччіо* величини 37 1/2×63 см. 4 зр.
- Есе Ното *Гвіда Рені* вел. 49×39 см. 5 зр.
- Христос несучий хрест *Рафаеля* величини 52×36 см. 4 зр.

Всі ті образи (штихи) наведених славних малювників нові, надають ся дуже добре до шкіл і суть о 50% дешевші як в торгівлях образами. Висилають ся лише за посліплатою вже офранковані. Замовляти у **М. Кучабінського**, Львів, ул. Чарнецького.

MAYER'S CONVERSATIONS-LEXIKON

Цяте цілком перероблене і побільшене видане, повне.

В 17-ох дуже хорошо оправлених томах з шкіряними хребтами і рогами, обіймає: **100.000** статей, **17.500** сторін тексту, **10.000** ілюстрацій, карт і плянів, **1000** таблиць і додатків, **158** ілюстрацій хромолітоґр., **290** карт.

Крім того два томи доновияючі і один том спису (Registerband).

Разом 20 томів по зр. 6.

Поява нового видання того твору, одинокого в загальній літературі, есть літератским явищем не малої ваги. Розійшлось его в 4-ох виданнях більше як півтора мільярда примірників і придбало собі заслужену славу, як найвеличавіший сучасний твір, як словар людского знаня.

Той лексикон можна дістати в комплекті, всі томи нараз на сплату **по 3 зр. місячно.**

Замовленя приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**, Львів, Пасаж Гавсмана.

СТЕЛЛЯ

пайновійший інструмент сальоновий швейцарський, самограй, ноти металеві без гачків в різних величинах. Продає **Соболевский** годинникар у Львові, площа Марійська (готель французский).